

وظيفة التحرير / بين سلطة المسرح ومسرح السلطة

أ.م.د. يوسف رشيد جبر

وظيفة التحرير / بين سلطة المسرح ومسرح السلطة

مقدمة

يعد (التحرير) من الوظائف المهمة التي يضطلع بها المسرح لدى جميع الشعوب التي لا تجد فضاءً متكاملاً لتفكير الحر، لابل هو حتى لدى الشعوب التي تتمتع أو تدعى التمتع بفضاءً واسع للحرية والديمقراطية ولعل هذه الوظيفة ليست صناعة مسرح الآن وإنما هي امتداد لصورة مسرحية موجلة في القدم، إلا إن ما يميز هذه الوظيفة هو المظهر الذي تبدو فيه ، إذ إنها حكومة بطبيعة الحياة الاجتماعية والسياسية وبطبيعة المجتمع نفسه من حيث فاعليتها اشتغالها.

حيث تختلف المجتمعات في قدرها على الرفض عن المجتمعات المسلوبة الإرادة، وكذلك فإن طبيعة الحياة السياسية للسلطة هي الأخرى لها دورها في الإسهام بشكل كبير في نوع التحرير الذي يدو فيه المسرح ، لذا فهو من جانب آخر يتصل بقصدية واستراتيجية العلاقة بين السلطة والديمقراطية ، وهذه بعض من حالاتها إذ نجد عند بعض الشعوب هناك سلطة تشجع المسرح الذي يتسم بالتحرر ضدّها ، لغاية منها ... هي امتصاص نفقة الشعب عليها من خلال إباحة التعرض للازمات اليومية والسياسية لغرض تسوييف محتوى المشكلة التحريرية واحتواء الأزمات، عندها تنتقل المشكلة أو الهم الجمعي من دائرة التداول السري إلى الكشف المسرحي المعلن الذي يعني بمعازلة الوعي الشعبي .

ومنذ القدم كان المسرح قد عني بالتواصل مع هم المتلقى لابل منذ البدايات الأولى للمسرح التي نظر إليها (أرسطو) فيما أسماه بالظهور الذي لا يخلو من تحرير ضمئي على التعاطف والانفعال من خلال إثارة عاطفي الشفقة والخوف . وأيا كان نوع التحرير في السلب أو الإيجاب فإنه رسالة تسعى إلى الحافظة على سريانها لتحقيق المهدى الذي ترنو إليه .

ويدخل التحرير في ثنائية افتراضية مع الرفض والاحتجاج فكل رفض هو احتجاج وكل رفض ينطوي على تحرير غايته توجيه سلوك معين على الصد منه . فبذ العنف وال الحرب هو تحرير واحتجاج ، تحرير على السلام واحتجاج على الدمار الذي تلحقه الحروب بالبشرية ، وأن رفض الخنوع هو تحرير على الثورة، وهكذا يمكن النظر من خلال هذه الثنائيات إلى جميع العروض المسرحية التي تنتهي على أي شكل من أشكال الرفض إنما مسرحيات تحريرية أو ذات وظيفة تحريرية .

مفهوم التحرير

قد تبدو وظيفة التحرير في الأدب المسرحي على شكل خطاب إصلاحي موجه أو شكلاً من أشكال الدعوة إلى الانقلاب الثوري حتى إذا مانظرنا إليها من خلال التعريف الذي يورده (الشيخ الإمام محمد ابن أبي بكر الرazi) إذ يرى بأنه تحرير على القتال ، بمعنى الحث والإلحام عليه وقد ورد في تصريف آخر للمعنى كالمقال (أحضره الحب أي بمعنى أفسده)⁽¹⁾

ويرد التحرير بمفهومه الثوري الصريح في أكثر من موضع من القرآن الكريم منها قوله تعالى ((ياءيها النبي حرض المؤمنين على القتال))⁽²⁾

وقوله في موضع آخر كشكل آخر من إشكال التحرير .. ((وأعدوا لهم ما استطعتم من قوة ومن رباط الخيل ترهبون به عدو الله وعدوكم)) صدق الله العظيم .. أمثله أخرى في الحقيقة تعددت أغراض التحرير فيها توافرت أيضاً على الرفض والاحتجاج وكلها تدفع بالانقلالية إلى الذات الإنسانية تارة والى الوعي الجماعي تارة أخرى بهدف التصدي لما هو خارج عن المواقف الإنسانية وعن القيم النبيلة وقيم السماء.

ولعل ما يهمنا هنا أن التحرير بوصفه خطاباً في الأدب ، اتخذ أشكالاً متعددة ، وفي المسرح بالذات فهو دعوة للتأمل في شيء ما سواء أكان هذا الشيء قضية جمالية أم فكرية أم فلسفية صرفاً أم قضية أيديولوجية .

فكما أن المسرح له وظيفة فإن خطاب التحرير يشتغل مهمته الوظيفية من ذلك الكيان الجمالي والفكري والعاطفي الذي يعني بالتأمل في الإنسان ومشكلاته . عليه فإن مهمات المسرح الكبيرة في حياة البشر والمهمات الوظيفية المتعددة لخطاب التحرير هي من السعة بحيث تتسم بالخصوصية والقدرة على التبويض لذا يطمح هذا البحث إلى الاشتغال بشكل غير مباشر على تقصي ومراقبة اشتغال وظيفة الخطاب التحريري بين سلطة المسرح والمسرح الموجه من قبل السلطات وهيمنته أحياناً على هذا الخطاب بما يمكن أن نسميه (مسرح السلطة) مثلما يسعى إلى تأطير شدرات الرفض والاحتجاج التي ينطوي عليها التحرير ، سواء كان يتصل بقضية سياسية أو قضية اجتماعية أو حدث سياسي معين أو موقف ثوري ، وحتى إذا اتصل التحرير بموضوعة فلسفية أو فكرية وصولاً إلى عرض لنماذج التحرير وأشكاله في الأدب المسرحي سواء كان في النموذج المسرحي العالمي أو في النماذج العربية والعراقية .

نموذج الاحتجاج والسلطة

على الرغم مما شكلته الدراما الإغريقية من حضور كبير في الميثولوجيا بالاتجاه العميق نحو القدرة، كانت ترتفع في أثينا اليونانية وعبر النموذج الإنساني قيمة المعارض المحتج على القوانين السلطوية ونظمها بشكل لافت للانتباه في المجتمع غالباً ماتتصدى له الدراما الإغريقية في تاريخها بعرضه منقاداً لقوة قدرية أكبر منه مسوقاً نحو مصائر لا حول له ولا قوة فيها.

ويظهر من بين أشهر كتاب الدراما الإغريقية الثلاثة (سوفوكليس وبيوربيدس وأرستوفانيس) من يجعل من عناصر الصراع عناصر أرضية وذات إرادات يحتاج بعضها على الآخر ويتسلط بعضها على الآخر ويرفض فيها بعضها سلطة الآخر وقوانينه.

فمن بين أشهر المتمردات المعارضات التي من شأنها التحرير على الصد من كل قانون جائز، ذلك النموذج الذي نجده في مسرحية (سوفوكليس) {انتيكونا}. ففي هذه المسرحية لم يكن الاحتجاج والغضب إلا باباً واسعاً للتحرر على الذي ينتصر للإرادة الإلهية ويتحقق قيم السماء على يد (انتيكونا) في حكايتها المشهودة ، ومعارضتها للقانون الوضعي الأرضي الذي فرضته سلطة (كريون) ، متجمحة عناء اللوعة وعاقبة التحدى التي تجرعها لأيمانها بعدلة قضيتها ، موجهة بذلك النظر الإنساني إلى هذه العدالة .

حيث....كان (كريون) قد أمر بتحقيق حثة(بولينيسس) أخيها الذي دفعه الحقد على استبداد (كريون) إلى استدعاء الأحانب على مدنته فألصقت به قمة الخيانة، فقرر (كريون) ترك حنته في العراء من دون دفن.

وأياً كان نوع التهمة التي وجهت إليه ومهما كانت الأسباب والدافع فإن مايهمنا أن (انتيكونا) التي حملتها عاطفة الأخوة مع(بولينيسس) كانت تسعى إلى إقرار العرف الإلهي الذي مفاده(اكرام الميت دفنه) بعد أن أغضبها هذا القرار بحق أخيها ووجدها بحق الإنسانية وبحق عاطفتها نحو أخيها وصممت على تحدي أمر (كريون) فدفت أحاحاً . فأغضبت (كريون) الذي أمر بإعدامها⁽³⁾ بعد إن كانت قد حضرت الجثة التي تمثل الشعب بالانضمام إليها ، ليكون المسرح بإعدامها قد قدم نموذجاً للإنسانية في الإصرار على المبادئ والإيمان بالقيم النبيلة وقوة الإرادة في التصدي للقوانين السلطوية الجائرة التي تتقاطع مع هذه القيم ولعل الأهم أيضاً إن حدثاً كهذا يجري (سوفوكليس) أحداته في مجتمع مرعوب بقوة القضاء والقدر التي شكلت الحجر الأساس في بنائه الفكرية .

ويتكرر شكل الاحتجاج عبر العصور المسرحية في هيئة (المعارض) و(الساخر) و(المخرب) تبعاً لاختلاف الطبيعة العلاّفية بين المسرح والسلطة ، ففي العصر التنويري مثلاً تعد مسرحيتا (حلاق اشبيلية) و(زواج فيجاري) من الانجازات المهمة لهذه المرحلة على يد الكاتب الساخر (كارون دي بومارشيه) الذي عد من أشهر الكتاب في العصر التنويري ، ففي مسرحية (زواج فيجاري) هاجم (بومارشيه) امتيازات النبلاء بشكل صريح ، ويدرك إن هذه المسرحية قدمت على (مسرح الكوميدي فرنسيز) عام ١٧٨٤ واقتصر الجمهور أبواب المسرح ، وحطّم العوائق وشتّت شمل الحراس ومات ثلاثة اختناقًا وسط الزحام ، واستمر تقديم المسرحية في ثمان وستين حفلة متتابعة بنجاح منقطع النظير .

وتحول (بومارشيه) إلى موجه للرأي العام برغم ما يذكر عنه انه عاش في كف السلطة الملكية . ولكن هذا لم يمنع أن تتسم مسرحياته بالجرأة والصراحة والسخرية .

وكانت هيئات حكومية مختلفة قد هبت تناهض تقديم مسرحيته (زواج فيجاري) التي صاغها بأسلوب كوميدي ويدرك انه حتى الملك (لويس السادس عشر) لم يخف امتعاضه حينما شاهد المسرحية وأشار إلى مناجاة فيجاري بالفصل الخامس فصرخ(هذا كريه وبغيض، ولا يصح أن يقدمه المسرح ، ولا بد من هدم سجن الباستيل حتى لا يكون لهذه المسرحية نتائج اخطر وأسوأ من هذا المد...) .^(٤)

وهنا نلاحظ كم كان لهذا النموذج التحريري في المسرح من قدرة على استفزاز السلطة وقدرة على التأثير في الجمهور المتلقى الذي شكل إقبالاً حماسياً على تلقى هذا العرض المسرحي الذي أدى بصاحبه لأن يؤسس جمعية تضم المؤلفين المسرحيين وتتولى الدفاع عن حقوقهم بعد أن بلغت القضايا التي وقف فيها (بومارشيه) أمام المحاكم عشرين قضية .

نموذج التحرير في عصر النهضة / حرية المسرح وسلطة القمع

إذا كان من أهم خصائص عصر النهضة هو انتعاش حرية التفكير التي تضمن حرية التساؤل والبحث وتدفع إلى إعادة امتحان القيم الموروثة للحياة والموت .

وإذا كانت هذه الحرية قد لقيت في كل مكان نوعاً من المعارضة الطبيعية لها، فأئمها لم تلق قط في تاريخها مثل تلك المعارضة التي أبدعها محكם التفتیش الإسبانية ، التي كانت تقامع أية حرية للتفكير .

ألا أن التاريخ يخلد لأسبانيا في عصرها المسرحي الذهبي حضوراً مهماً على مستوى التحرير / وقوه سلطة المسرح على يد أهم كتابه المسرحيين على الإطلاق من أمثال (كالديرون دي ليباركا ، لوب ديفيجا) وللذان برغم جنوح الكثير من كتاب تلك المرحلة إلى الهروب من مواجهة المزيمة (المقصود هزيمة الأرمادا) في الاتجاه إلى حياة الأحلام الرومانسية وقصص الفروسيّة ، وهو الاتجاه الذي استطاع (سرفانتس) أن يسخر منه بشكل موفق عبر روايته التهكمية الرائعة (دون كيشوت) برغم ذلك فقد كانت أهمية (كالدرون و ديفيجا) تجعلها أكثر اقتراباً من التحرير المباشر ، ففي مسرحية (لوب ديفيجا) المسمّاة (بئر الخراف) نجد نموذجاً يصور ثورة الفلاحين والقرويين في قرية صغيرة بنفس الاسم ، ضد الحاكم الارستقراطي الفاسد وقتلها انتقاماً لشرف إحدى بناء القرية التي اغتصبها ذلك الحاكم ، وأن ذلك الحدث كان من شأنه أن يحرض أبناء القرية الواحدة لأن يوحدوا صفوفهم وأن يهتفوا عالياً باسم قريتهم من دون أن يعترضوا على منفذ قرار الشعب بقتل الحاكم رغم ما يلقونه من ويلات التعذيب .^(٥)

فقد كانوا نموذجاً مميزاً للاحتجاج وكان لتأثيرهم أن يصبح محظياً على وحدة أبناء تلك القرية. في حين يظهر شكل الاحتجاج والتمرد بصورة أخرى عند كاتب مسرحي يعد من أعلام المسرح الاجتماعي الألماني ارتبط بهموم الفلاحين والطبقة العاملة من نساجين وعمال المناجم، وذلك هو (جيرهاردهاوبتمان)، الذي يعالج في مسرحية (النساجون) حدثاً معيناً ((هو تمرد النساجين في احدى قرى (سيليزيا) والأحداث تعود إلى عام ١٨٤٤ ، أبطالها أبطال أعياديون من الطبقة العاملة يشعرون بأدميّتهم تعود أليهم، فينتفاضون على الظلم والاستغلال اللذين يقاوسون منهمما الأمرين.

أنهم الناس المظلومون يدركون أن جلودهم تسليخ وأتعابهم تباع رخيصة حيالهم تقدر بين أنوال النسيج وظهورهم تتقوس وأعمارهم تقصر وهم لا يكادون يجدون لقمة العيش ، في ساعات العمل المضني غير المحدودة تحت رحمة ومرءة صاحب المصنع)).^(٦)

تتفاقم النكمة شيئاً فشيئاً وتشتد نذر الإعصار الكبير ويُعصف بعروش صاحب المصنع وأرباب العمل فتقوم قائمة التمرد في ثورة عارمة وإذا بجلود العمال المسلوحة تبعث حية وتنطلق الحشود الآدمية كالسيل الجارف لتحقيق حريتها.

شكسبير والتحرر السلطوي

إذا كان بعض النقاد قد عدّ مسرحية (عطيل) شكلاً من أشكال التحرير القاتل الذي يتصل بالغيرة المتعددة الاتجاهات سواء كان على مستوى العاطفة أو على مستوى السلطة والجاه اللذين يتمتع بهما هذا القائد . فقد يبدو بوضوح استطالة الأننا والطموح غير المشروع في السلطان بالغاً اعلى صوره في مسرحية (مكبث) لشكسبير حيث أن مكامن التحرير في هذه المسرحية جعلت منه نموذجاً متفرداً في طغيانه ، (مكبث) الذي تحول إلى مجرم ، لم تكن بطولته في أمجاده القتالية أو في ولائه للملك، ولكن في تلك الحرب الكونية التي نشب داخل نفسه واشتركت فيها، الساحرات والتنبؤات((سلاماً ياغطريف كودور وسيدها..سلاماً ياغطريف غلاميس وسيدها)).^(٧)

وتحريض الزوجة الضاربة التي لا تكفي عن تأنيب قوى الخير فيه وهي القائلة ((تلك نية حين عقدتها كنت رجالاً فلو نفذتها وسما قدرك إلى أوج العلياء لما ازدلت إلا رحولة)).^(٨)

وتلك الأشباح وعناصر الطبيعة المائحة مع الأطماء والشهوات العارمة ، كلها كانت عوامل تحرير شكلت جيشاً من العناصر المصطربعة في هذا الكيان المتتصدع من داخله ، ولو نظر إليه من خلال فرضية الإبدال والمغایرة مفترضين أن مكبث لو كان قد رضي بما رسنه له القضاء وأكتفى بالعرش ، لوجدنا في مصرعه مأساة إنسان تحاصره الأقدار ، إلا أن (مكبث) الذي أفسد السلطان وملاهه التحرير غروراً فوق غروره جعله يقول عن نفسه بكل ما أوتي من زهو وتباه فخرج لمنازلة القضاء نفسه ولذا كان مصرعه لا كمضرع الفريسة المحاصرة وإنما كمضرع أبطال اليونان الذين لوثتهم الكرببياء فظنوا أنهم يستطيعون أن ينالوا الآلهة في قممها وأنهم يستطيعون أن يوقفوا دوران الكون. ((أنا الذي يجرؤ على التحديق فيما يخيف الشيطان))).^(٩)

فأي قوة فاعلة للتحرير تلك التي قادته إلى هذا المصير (المهلك) الذي جعله يربك كل حياته ويشعر بعمق التاح في رأسه (على حد وصفه).

التحرر والحركات المبكرة في المسرح العالمي

كانت سمة التحرير والاحتجاج قد ظهرت مع بوادر ما سمي بالحركات الجديدة في المسرح العالمي آنذاك حينما انطلقت بعد الحرب العالمية الثانية في أمريكا أشكال مسرحية اتصلت بتزايد الوعي السياسي لدى الشبيبتين الأمريكية والأوروبية حيث تأثرت مضامين المسرحيات التي كان يقدمها المسرح الجديد

آنذاك بمضامين ثورية نذكر منها على سبيل المثال مسرحيات الكاتبة (ميكان تيري) وعلى رأسها مسرحية (فيت روك) التي كانت عبارة عن وثائق احتجاج على الحرب في فيتنام آنذاك.

وكذلك من مسرحيات ما بعد الحرب التي اتسمت بالثورية ، مسرحيات (فان اتيالي ، ماري وفواني) الذي كتب مسرحية بعنوان (تشي جيفارا).

من هنا فإن المسرح الجديد في أمريكا كان قد حرص على تأكيد خطاب التحرير الذي شكل ركناً أساسياً في اتجاهات تلك الفترة من خلال اعتماده الخطاب الثوري ولجوء أصحابه إلى مسرح الشارع والمقهى والالرجاح.^(١٠)

وكذلك كان النموذج الأوروبي لمسرح ما بعد الحرب قد افرز تلك الموجة المهمة في التعبير عن الغضب والاحتجاج ، فكانت مسرحية (انظر إلى الخلف بغضب) عالمة بارزة لاستياء الشباب من أوضاع ما بعد الحرب وأوضاع كثيرة في انجلترا .

أنه شباب تمرد على وطنه اثر موجة الإحباط ويشعر بالاغتراب عن هذا الوطن الذي بات يجد نفسه فيه أجنبياً (على حد قول جيمي بورتر) فهو متمرد على الوطن والكنيسة، في حالة من الصراع الطبقي المعرف الذي خلفه واقع الحرب.^(١١)

وتتنوع أشكال الاحتجاج حيث يطالعنا (هارولد بنتر) في الاحتجاج الذي تمثل بخوف الإنسان ويسأله في عالمنا المعاصر ، والذي اشتراك معه في التركيز على عامل الاغتراب والعزلة الاجتماعية كل من (اوزيورن) (وبيسكر) وحتى (جون آردن) الذي تعد مسرحيته (رقصة العريف مسحرين) من أهم أعماله المسرحية في الاحتجاج والغضب لكوئها من مسرحياته التي تعرضت للحرب الاستعمارية والاستغلال الطبقي.^(١٢)

ولم تكن المسرحية الانجليزية وحدها قد اتسمت بهذه السمة وإنما هناك مسرحيات أُلفت بالفرنسية والألمانية إلى جانب الانجليزية ، إذ أن أهم ما ي يقوم به هذه المسرحيات من تشابه أو اشتراك في موضوع واحد هو (الاحتجاج) وتقنية واحدة هي (التناقض) ، كما يذكر (جورج ولوثر) حيث من الطبيعي أن نلتقي في أعقاب أي حرب كبيرة بفورة من الاستياء العميق ، فالحرب الأولى، أنتجت ذلك الجنون الفج الذي عبرت عنه السوريالية والدادائية ، أما الحرب الثانية فقد حرَّكت كوامن فلسفة الاحتجاج على النظام الاجتماعي.^(١٣)

سلطة المسرح وحرية المرأة

وتتصاعد وتائر التحرير في أثارة كوامن فلسفة الاحتجاج والتصدي للنظم الاجتماعية في الفترة ما بين أواخر القرن التاسع عشر ومطلع القرن العشرين في محاوله لتفعيل سلطة المسرح في مواجهة مباشرة مع الواقع الاجتماعي المريض وما كان قد فرضه من ضغوط اجتماعية أثقلت كاهل المرأة وغيرت حرياتها إلى حد كبير ، فكانت مسرحية (بيت الدمية) لأبسن بمثابة صرخة احتجاج عريضة يصرخ بها المسرح فاضحا كل أشكال الصلات الثقافية في النظام الاجتماعي المتمثل بالزوج والزوجة ((يوصفهما كيانين منفصلين جمعت بينهما مصلحة آنية وفتية الهمار اهياً فاجعا بسبب التأزم والضياع، وإذا بكل التقاليد هلت من أساسها اهتزازاً عنيفاً في وجه عاصفة من الانفتاح النفسي والانكشاف الذاتي، فظهرت المرأة وهي تنفر من هذه الوجود)).^(٤)

الذي كانت تئن تحت سطوة سلطته عليها وتخrig لتصدق الباب وراءها ، رفضاً واحتجاجاً لتفتح من جراء هذه الثورة باباً كبيراً لجدل النقاد الذي استمر طويلاً حيث أن هذه المسرحية لم تضع حلاً بنائياً لمشكلة أسرية وإنما تجاوزت ذلك فذهبت إلى ما هو أبعد فأحدثت إعصاراً على طول أوروبا وعرضها وزلزلت قواعد المجتمع حين ذاك حتى إنما أصبحت واحدة من أهم مظاهر التحرير في الدراما الاجتماعية. وتستمر سلطة المسرح في التصعيد من ثورتها لظهور في مجموعة من المسرحيات المهمة التي كتبها الشاعر الإسباني (لوركا) والذي عاش لفترة ما بين القرنين^(٥)

وكان قد أبدى اهتماماً كبيراً وخاصاً بالمرأة. وقد تجلّى هذا الاهتمام في روع صوره وأعمق دلالاته في المسرحيات الشهيرة مثل (العانس والإسكافية العجيبة والزفاف الدامي وبيت برناودا أليا) ولعل ما جلب انتباها (لوركا) إلى نصرة المرأة الإسبانية هو محاولاً لها اليائسة لتحدي الأحوال التعيسة التي تحيط بها فتمزق شخصيتها وتحطم وجودها وتخمد آمالها وأمنياتها جاعلاً منها أثاثاً يباع ويُشتري ووعاء يحمل الأجيال، ومتعة يتلهى بها الرجال.

وكأن القوانين والأنظمة والأعراف والتقاليد، قد وضعت بالدرجة الأولى لكي تتحملها المرأة ولكي ينفصل المجتمع إلى مجتمعين، مجتمع سيد وآخر مسود، والسلطان فيه سلطان الرجل والتبغية تبعية المرأة.

سلطة الفكر الشوري

إن كفاح الطبقة العاملة من أجل بناء الحياة الحرة السعيدة لم يكن خارجاً عن أجندة المسرح الملتم الذي ارتبط بأهداف تصب في خدمة البروليتاريا وقد سمى هذا المسرح (مسرح الطبقة العاملة) إذ أن (بسكاتور) عندما أطلق هذا الاسم على المسرح الذي أنشأه في ١٩١٩ قال أن (المسرح يجب أن يخدم الحركة الثورية).^(١٦) ومعنى هذه الخدمة أن يقدم المسرح لجماهير الطبقة العاملة عروضاً مسرحية تحررهم علمياً وثقافياً بما يتوافق مع قيام المؤسسة السياسية بالإعداد للتحرير الاجتماعي ، وكان (بسكاتور) قد بدأ في البحث عمّا أسماه (بمسرح الملحمي) الذي مما لا شك فيه، أن ل(برتولد برشت) كان الدور الفاعل والمؤثر في بلورة أفكاره وتفعيل مرتزقته النظرية إذ إن المسرح الذي تحول إلى مسرح سياسي بعد أن كان مسرحاً يخاطب الطبقة العاملة ، لم يعد في وسع (برشت) الذي اعتنق الماركسية بعد مرحلة الفوضوية إلا أن ينبع نظريته المسرحية في إطار الفكر الماركسي فكان من المؤكد إن ما أحدثته هذه النظرية هو ثورة في بنية العرض كان لها دورها الكبير في إعادة ترتيب الأشياء ، من منطلقات تحريرية كان أولها أن هذه النظرية قد تصدت لكل المفاهيم الأرسطية في مسرح حديد يدعو إلى إثارة قدرة الإنسان على الفعل ودفع المتفرج إلى اتخاذ القرارات بإزاء ما يحدث بعد وضعه في مواجهة موضوعية مع الأحداث والحكم عليها بعد إن كان مندجاً فيها مندفعاً في الاستهلاك العاطفي لمشاعره في التفاعل معها.

لذا وضعت سلطة الفكر وسلطة المسرح هنا الإنسان في ديمومة متتحوله ومستمرة في تحولاتها بحيث يصبح موضوع بحث وتحقيق. إن هذا التغيير الشوري في سلطة المسرح قد فتح أبوابه فيما بعد أمام الكثير من الاتجاهات ، ومنها أن هذه النظرية قد مهدت الطريق أمام اتجاه مسرحي جديد هو المسرح الوثائقي والمسرح التسجيلي الذي أفرز خطاباً مسرحياً جديداً تمثل في بعض مسرحيات (بيتر فايس) التي ظلت محافظة على التواصل في خطاب الاحتجاج والتحرير في مسرحية (أشنودة كتابه الجديد لخطاب النص والعرض ، فقد اتسم الخطاب في العالم كما أتسم بالتذكرة انكولا) بالتعرض المباشر بالوثائق لثورات التحرر في العالم وبالذكير والإشارة إلى ثورات الإنسان في كل مكان إذ نجده في مسرحية (٣٠ يوليو) يمر كثر خطاباً وثائقياً تسجيلاً عن الثورة الفرنسية وتحطيم سجن الباستيل بينما نجده في مسرحية (مارا صاد) يوثق الاتصال بين هذه المسرحية والمسرحية السالفة عبر خطاب لا يخلو من التحرير في عالم وسمه بالجهنون الذي تداخله اللا جدوى أحياناً مجرّزاً ذلك في ثيمة فكرية على لسان (جان بول مارا) : ((إن السجون الذاتية

أُبشع من كل الزنزانات صلابة وطالما لم تفتح بعد هذه السجون ، فكل ثوراتكم مجرد سجن للثورة)).^(١٧)

الخطاب العربي للتحرر

لم يستطع خطاب التحرير العربي من أن يتخلص من سطوة السلطة عليه سواء كانت هذه السطوة سطوة مباشرة في التحدي والقمع أحياناً وبالصادرة لخطاب التحرير أحياناً أخرى ومحاولة تغييره لصالح السلطة ، وربما كان ذلك متأتياً من كون معظم السلطات هي سلطات دكتاتورية ليس لديها القدرة على احتواء وتفهم طبيعة الخطاب من ناحية ومن ناحية أخرى لعجز الخطاب نفسه على أن يكون فاعلاً في عملية التغيير كما أن خطاب التحرير يصبح ضعيف الفاعلية عندما يثبت إشعاراته أو إشاراته في مساحة ضيقه من فضاء التلقى ، ذلك لأن المساحة تضيق كلما أصبح المسرح نجبوياً ومن ثم فإن أي نوع من أنواع التحرير سواء كان جماليًا أو أيديولوجيًا أو فلسفياً سيكون غير قادر على إيصال رسالته وتفعيلها في أي شكل كان ، سواء كان تحريرياً صريحاً معيناً أو كامناً في شفرات ماوراء السطور أو في أي دعوة للتتمرد على واقع معين.

فالمسرح العربي بشكل عام لم ينبع خطاباً تحريرياً يشكل هويته الاحتجاجية الإبداعية وربما كان المسرح العراقي إلى حد ما كذلك وهذا يتصل بطبيعة ضغط السلطات الأيديولوجية وفعله في تقويض بنية الرفض وبنية التشكيل المعماري الجديد للمجتمع ، الآن أن هذا لا يلغى نهائياً ظهور بعض المتبادرات هنا وهناك لأنماك لأنماك سلطة المسرح ومسرح السلطة على الرغم من خيبة الأمل التي يشعر بها بعض مفكري المسرح ومنهم (د.صلاح القصب) الذي يرى على المستوى الجمالي (أن المسرح العربي بدأ مسناً وما زال مسناً) يرتدى معاطف ثقيلة مظلمة لاترى من خالها إلا مساحات صغيرة مضيئة فهو مسرح غير تحريري بالمعنى الجمالي وضعيف بالمعنى الأيديولوجي للتحرر).^(١٨)

فالمسرح العربي لم يعد التصديات التي يمكن تصنيفها في باب (الاحتجاج المرن) أو في باب (التحرر الخجول) ففي (تونس) وجدنا لبعض مخرجي المسرح وعروضه بعض هذه السمات في مسرحيات (العوادة) ومسرحية (ياثروا في حيالي) للمنصف السوسيي وغيرها حيث نلمس فيها تعرضاً لشعارات الديموقراطية التي تدعوا لها الدولة والمفاهيم الخاطئة في إطار هذه الشعارات، وهي عروض إذا ما حاولت تفعيل سلطة المسرح في خطابه التحريري فإنهما لم تمس سياسة الدولة مساً حقيقياً بالمعنى الأيديولوجي للتحرر. وكذلك الحال بالنسبة لواقع سلطة المسرح

في (سوريا) حيث يكتسب الخطاب التحريري مؤهلاً جماهيرياً إلا أنه خطاب يبدو مراوغاً مع المستقبلات ففي مسرحيات من نمط مسرحية (غربة) وأعمال مسرحية أخرى تتمظهر بالتحرر بالطبع الكوميدي الساخر الذي يحظى بشعبية إلا أن سلطة الدولة تمسك بالطرف الخفي من هذا الخطاب الذي يهاجمها في مظهره ولكنه يمتص جانبها كبيراً من النسمة عليها من جهة أخرى ولا نريد أن نعني بذلك مسرح (دريل لحام) على وجه التحديد.

في حين يأخذ خطاب التحرير المعاصر في مصر شكلاً آخر من أشكال الخطاب في المسرح الكوميدي الساخر والجنوح إلى مسرح الكباريه. وهو الآخر يشهد صراعاً بين مسرح السلطة ومسرح فتحده تارةً يهدد بالإغلاق في بعض عروضه ويلاحق بعض أصحابه وتارةً يجذب في أسلوبه إلى (التحرر) الخجول) المتعدد الذي يحاول الوصول إلى قضية معينة وتنعنه سطوة السلطة عليه، فكان لنماذج مسرح (محمد صبحي) و(عادل إمام) وغيرهم طريقتهم في التماس مع المستقبلات، لخطاب التحرير وتصدير مفردات هذا الخطاب عبر إشارات اتفاقية بسيطة تأخذ شكلها المعلن كلما ابتعدت عن سطوة السلطة واتجهت نحو اليوميات والهم الجماعي العام.

خطاب الاحتجاج في المسرح العراقي

بعد تأسيس الدولة العراقية الحديثة في مطلع العشرينات من القرن المنصرم وتحديداً عند تشكيل أول فرقة مسرحية محترفة هي (جمعية التمثيل العربي) التي شكلها (محمد خالص الملا حمادي) الذي كان من أوائل من أدركوا أن المسرح يمكن أن يتحول إلى منبر للتحرر السياسي. ((كان فنانو المسرح العراقي قد أدركوا أن على المسرح أن يؤدي قسطه في النضال الوطني والاجتماعي، وكان التنديد بالاستعمار والتفاوت الطبقي والدعوة إلى تحرير المرأة والأخذ بأسباب الحضارة والتقدم)).^(١٩)

وقد ظلت مفردات هذا الخطاب هي السائدة في التداول مشكلة نوعاً مقيدةً ومحدوداً من أنواع (سلطة المسرح) في الفترة ما بعد الأربعينات إذ أخذ هذا الخطاب برغم انه خطاب مؤدلج باليوميات المعيشية، اخذ يشكل شاغلاً للسلطة التي حاولت أن تتصدى له كلما وجدته متعرضاً لها في كتاباته.

لذلك عانى المسرحيون الوطنيون ما عاناه غيرهم من المثقفين من سطوة السلطة واضطهادها وكثيراً ما كانت تسحب أحازس الفرق المسرحية أو تمنع عروضها بسبب مناوئتها للسلطة ولم يكن التحرير في المسرح العراقي آنذاك

يشتغل في حدود المناوئة للسلطة وإنما عن بالكفاح من ناحية أخرى ضد التزمت الاجتماعي وضد المفاهيم والعلاقات الإقطاعية المتخلفة التي كانت ترى في المسرح ضرباً من التهتك الأخلاقي وقد استمر ديدن الخطاب بهذا الاتجاه في فترات الخمسينات حيث حمل لواء هذه الفترة جيل من تلامذة (حقي الشبلي) كإبراهيم حلال وجعفر السعدي وجاسم العبوبي ويونس العاني وسامي عبد الحميد وبدرى حسون فريد، وقد اتسم خطاب هذه المرحلة بذات الخطاب اليومي الوطنى الذى يدعى إلى التمسك بالوطنية والبسالة والارتباط بتربة الوطن والتضحية من أجلها ويظهر ذلك في النماذج المسرحية مثل (الخرابة) و(أنا أملك يا شاكر) وغيرها من النماذج الشعبية التي عمدت إلى أن تومن نحو (بطل اجتماعي مسنتر) هو الشعب، حتى جاءت فترة السبعينات وهي تحمل معها خطاباً تحريرياً مؤدىجاً غلبت عليه الترعة الخطابية الوعظية رغم أنه لم يخل من نماذج مسرحية مهمة مثل طنطل، ومدينة تحت الجذر التكعيبي لـ(طه سالم) و(الطوفان) لـ(عادل كاظم)، و(كلكامش) لـ(طه باقر) حيث التنوع في الخطاب الموجه ما بين النموذج الوطنى والإنسانى资料 the العالمي وتقصى أشكال الصراع الطبقي في الميثولوجيا والنماذج الأسطوري والملحمي.

كل ذلك كان مؤهلاً تطورياً في طبيعة الخطاب الذي بلغ السبعينات مستقرئاً التجربة السابقة للرواد ومطروحاً حتى في طبيعة الخطاب الشعبي عبر عروض مسرحية كان لها دورها في توسيع دائرة الثقافة المسرحية واستقطاب أكبر مساحة من جمهور المسرح واشتغال (التحرير). مستويات متعددة منها ما هو مستتر كامنة رموزه في اللاوعي الجماعي ومنها ما يدعى على طريقة (المباشر المعلن).

وفي هذا الحال نورد رأياً للفنان (صلاح القصب) إذ يقول (لم ينطلق رواد المسرح من نظرية جمالية وفنية عندما شيدوا معمارية المسرح العراقي، بدون نظريات وخرائط مهنية، لإنشاء المعمار الكرستالي للمسرح، لذلك كانت خارطة المسرح عبارة عن مجموعة من الأبنية غير المتجانسة هندسياً وجمالياً، تراكمات وكتل تفوح منها هموم ممسكة ذات اتصال يومي).^(٢٠)

ثم يقارن خطاب رواد التحرير المسرحي بالخطاب التشكيلي للمرحلة ذاتها، حيث يرى (أنهم لم تكن لديهم نظرية ولا خطابات حضارية متقدمة مثلاً بمحدها عند رواد الفن التشكيلي من قرؤوا وهندسوا خارطة الفن التشكيلي واستطاعت قراءتهم أن تشكل خطاباً حضارياً متقدماً مع الآخر على العكس من الخطاب المسرحي العراقي الذي اتسم بال محلية مما شكل ضعفاً في مسيرته وقراءاته).^(٢١)

ثم يعود ليقول (إننا لا نلغى ولا نمحش مصداقيتهم ونبلهم، إنهم أخلاقيون.. ولكن هكذا فكروا).^(٢٢)

وهكذا انتقل المسرح العراقي من شعبيته الشعبية إلى نخبويته الفئوية مع تغيير في لغة الخطاب المسرحي بشكل عام انسحب هذا التغيير على طبيعة الخطاب التحريري مثلما انسحب قوة التحرير نفسه تبعاً لانسحاب القاعدة الشعبية ومساحة التلقى إلى حرب غيرت معلم المعمارية الجمالية والفكري للمسرح لتؤسس أشكالاً جديدة لطبيعة العلاقة بين طرفي العادلة (المحرض والمحرض)، إذ استطاع جيل من المسرحيين أن يؤسس حركته الرؤوية التحريرية من خلال خطاب جمالي حديد اشتغلت العروض المشفرة فيه بدءاً من الصورة البصرية وخطابها التشكيلي وصولاً إلى الواقعية السحرية وتمثل مساحة هذا الجيل بـ(صلاح القصب وفاضل خليل وعوني كرومي وعقيل مهدي وعزيز خيون وصولاً إلى من تلمذ على أيديهم من جيل غانم حميد وكاظم النصار وحيدر منذر وناجي عبد الأمير وأحمد حسن موسى) وغيرهم جيل الشباب الذين تفتحت تجربتهم الإبداعية في أزمنة الحرب، وتحت وابل الموت والمحصار والدمار، فأثبتوا أن بقدورهم أن ينظروا إلى الواقع بموضوعية وأن يقرؤوه قراءات متعددة في خطاب احتجاجي موحد هو خطاب رفض الحرب ورفض الموت المجاني مستعينين بكتابات (فلاح شاكر)، (يوسف الصائغ) وأسماء جديدة.

فكان أن أفرز الخطاب التحريري رضاً للمصائب والويلات الاجتماعية التي كانت الحرب سبباً فيها على مستوى العائلة والبيت العراقي إذ صار الهم اليومي الذي يفرزه الشارع هو الشغل الشاغل للناس الذين انصرفوا عن دور العرض المسرحي هموم الشهداء الذين ملأوا الأرض بعد أن كانوا يبحرون إلى مسارح العاصمة من الحافظات وترتبط بينهم وبين الفرق المسرحية مثل فرقة المسرح الفني الحديث وشائعات وصلات.

ثم عاد المسرح لينغمس من دون أن يدرى في اليومي والعادي والمألوف من مفردات الخطاب الموجه وظلت هذه الأسماء وأسماء أخرى تكافح من أجل استرداد سيادة سلطة المسرح والمحافظة عليها أمام التدهور والانحسار الذي أصاب العرض المسرحي من ضيق في فضاء التلقى من ناحية وأمام الظاهرة الاستهلاكية التي بدأت تضيق بها مسارح العاصمة والحافظات والإسفاف الذي شكل خطاباً تدميرياً مناهضاً لكل أحلام الجماليين والمفكرين في المسرح العراقي.

أما دور السلطة حيال هذا الواقع فإنها لم تكن بحاجة لأن تقوم المسرح الرافض للحرب ذا الخطاب التحريري الملائم ولا بحاجة لأن تضطهد أحداً، لسببين

جوهرين هما أن المسرح مهما علا صوته فهو لم يعد يقوى على التأثير بحيث يمكن أن يشكل خطراً معارضًا أو محضاً والسبب الآخر هو أن الناس إنساقاً وراء متابعة العروض الاستهلاكية المنتشرة بحثاً عن الترفيه الرخيص بعيداً عن الخطابات الفكرية والفلسفية التي يقدمها مسرح النخبة التي بدأت هي الأخرى تتضاءل بسبب انشغالها حد الدوار بظروف المعيشة والملابسات اليومية التي كان أول ضحاياها المثقف بشكل عام والمسرحي على وجه التخصيص.

النتائج

١- على مستوى النص المسرحي :

- أ. تحرير صريح معلن
- ب. تحرير مستتر(نصوص مشفرة)
- ج. دعوة للتمرد على الواقع بصيغة خطاب ثوري
- د. تربوي أخلاقي يوجه السلوك باتجاه معين

٢- على مستوى العرض المسرحي:

- أ. في الشكل وجماليات العرض
- ب. في المضمون
- ج. في الشكل والمضمون

٣- على مستوى سلطة المسرح تراوحت سلطة المسرح في التعبير عن قدراتها التحريرية بين مد وجزر تبعاً للظروف والأوضاع الاجتماعية والسياسية والاقتصادية للبلد

٤- على مستوى المسرح والسلطة ظهرت سلطات تبني المسرح رغم كونها تمثل نظم دكتاتورية إلا أنها استثمرت نوعاً من المسرح لامتصاص نسمة الشعب عليها واحتواء الأزمات التي تواجهها .

٥- في خطاب التحرير المسرحي تباينت مستويات الخطاب تبعاً للمراحل الزمنية ، وتعدد أشكال الخطاب أيديولوجياً وجماليةً وفكرياً وسوسيولوجياً .

٦- نشوء الظاهرة الاستهلاكية في المسرح وانحسار شعبية المسرح الملزوم واقتصره على النخبة المنشغلة بهموم الحياة اليومية الصعبة .

جعل سلطة المسرح الملزوم ضعيفة أمام سلطة المسرح الطارئ الجديد من ناحية ومن ناحية أخرى فإن السلطة لم تكن بحاجة لأن تقمي المسرح لأنه لم يكن يشكل خطراً تحريرياً لأنها قدرة الخطاب في التعبير وتأكيد ذاته إضافة إلى ما تقدم .

قائمة المصادر

١. القرآن الكريم – سورة الأنفال- الآية ٨.
٢. بيتر فايس، مسرحية مارا صاد، سلسلة من المسرح العالمي، الكويت : ص ٦٥
٣. جورج ولورث، مسرح الاحتجاج والتناقض، ترجمة د. عبد المنعم إسماعيل، المركز العربي للثقافة والفنون، بيروت.
٤. سعد أردش، المخرج في المسرح المعاصر، سلسلة عالم المعرفة، المجلس الوطني للثقافة والفنون والأدب، الكويت: ١٩٧٩
٥. سوفوكليس، مسرحية أنتكينا، ترجمة علي حافظ، سلسلة المسرح العالمي، الكويت: ١٩٧٣
٦. عبد الله عبد الرحمن بكير، مفهوم جون آردن للغضب والاحتجاج، دار الحرية للطباعة والنشر، بغداد: ١٩٨٥ .
٧. فرانك ام هوaitnig ، المدخل للفنون المسرحية، ترجمة كامل يوسف وآخرون، دار المعرفة القاهرة : بـ ت
٨. كارون دي بور ماشييه، مسرحية حلاق أشبليه، ترجمة زكي طليمات، سلسلة المسرح العالمي ، الكويت: ١٩٧١
٩. محمد بن أبي بكر الرازي، مختاراً لصالح، المركز العربي للثقافة والعلوم : بـ ت
- ١٠.وليم شكسبير، مسرحية مكبث، ترجمة جبرا إبراهيم حبرا ، سلسلة المسرح العالمي، وزارة الثقافة، الكويت
١١. يوسف عبد المسيح ثروت، مسرح اللا معقول وقضايا أخرى ، منشورات مكتبة النهضة، بغداد .

دوريات ودراسات

١٢. *سامي عبد الحميد، الحركات الجديدة في المسرح العالمي، مجلة الأكاديمي، جامعة بغداد، كلية الفنون الجميلة، بغداد (العدد الرابع لسنة ١٩٨١) .
١٣. مقابلات
١٤. د. صلاح القصب، مقابلة شخصية مع الباحث، كلية الفنون الجميلة، جامعة بغداد: ٢٠٠٦/٤/١٩ .
١٥. *قسم الأبحاث والوثائق المسرحية ، المسرح العراقي اليوم، تقرير صادر عن مركز الأبحاث والدراسات، دائرة السينما والمسرح، ١٩٧٨ .

الهوامش

- (١) محمد بن أبي بكر الرازي، مختار الصحاح-المقرئ العربي للثقافة والعلوم بيروت : ب ت
- (٢) القرآن الكريم، سورة الأنفال الآية .٨
- (٣) ينظر سوفوكليس_ مسرحية انتيكونا- ترجمة علي حافظ-سلسلة من المسرح العالمي الكويت ١٩٧٣:
- (٤) ينظر كارون دي بومارشيه _مسرحية حلاق اثنينية-ترجمة زكي طليمات-سلسلة من المسرح العالمي الكويت: ١٩٧١.
- (٥) ينظر فرانك أم هوا نج ، المدخل للفنون المسرحية ، ترجمة ، كامل يوسف وآخرون دار المعرفة ، القاهرة ص ٥٠
- (٦) يوسف عبد المسيح ثروت ، مسرح لا معقول وقضايا أخرى ، منشورات مكتبة الهضبة بغداد : ص ١٠٩
- (٧) وليم شكسبير، مسرحية مكبث، ترجمة جبرا إبراهيم جبرا، سلسلة المسرح العالمي، وزارة الثقافة، الكويت ص ٦٤
- (٨) نفس المصدر
- (٩) وليم شكسبير، مسرحية مكبث، ترجمة جبرا إبراهيم جبرا، سلسلة المسرح العالمي، وزارة الثقافة، الكويت ص ٦٤
- (١٠) ينظر سامي عبد الحميد ، الحركات الجديدة في المسرح العالمي /مجلة الأكاديمي ، جامعة بغداد ، كلية الفنون الجميلة : بغداد : العدد الرابع لسنة ١٩٨١ - ص ٣٩
- (١١) عبد الله عبد الرحمن بكير ، مفهوم جون آردن للغضب والاحتجاج ، دار الحرية للطباعة والنشر بغداد: ١٩٨٥ ص ٢
- (١٢) ينظر المصدر السابق ص ٢٢ و ٦٢
- (١٣) جورج ولورث ، مسرح الاحتجاج والتنافض ، ترجمة د.عبد المنعم إسماعيل المؤلف العربي للثقافة والفنون ، بيروت : ص ١٠
- (١٤) يوسف عبد المسيح ثروت، المصدر نفسه، ص ١٥٤
- (١٥) غارسيا لوركا ، عاش لفترة (١٩٣٦-١٨٩٨)
- (١٦) ينظر سعد ارشد ، المخرج في المسرح المعاصر، سلسلة عالم المعرفة ، المجلس الوطني للثقافة والفنون والأدب ، الكويت: ١٩٧٩: ص ٢٠٠
- (١٧) بيتر فايس ، مسرحية مارا صاد سلسلة المسرح العالمي الكويت:ص ٦٥
- (١٨) صلاح القصب، حوار مع الباحث، كلية الفنون الجميلة، بغداد: ٢٠٠٦/٤/١٩
- (١٩) قسم الأبحاث والوثائق المسرحية ، المسرح العراقي اليوم، تقرير صادر عن مركز الأبحاث والدراسات، دائرة السينما والمسرح ١٩٧٨ ، ص ٨.
- (٢٠) المقابلة الشخصية مع الدكتور صلاح القصب
- (٢١) نفس المصدر
- (٢٢) المصدر نفسه